THE CATHOLIC BIBLICAL QUARTERLY

VOLUME XXII

1960

THE CATHOLIC BIBLICAL ASSOCIATION OF AMERICA
WASHINGTON 17, CARDINAL STATION, D. C.

THE CATHOLIC BIBLICAL QUARTERLY

EDITORIAL STAFF

Editor

Rev. Roland E. Murphy, O.Carm.
1600 Webster Street, N.E., Washington 17, D. C.

Book Review Editor

Rev. F. Bruce Vawter, C.M.
St. Thomas Seminary, Denver, Colorado

Publishing Editor

Rt. Rev. Francis S. Rossiter
St. John's Seminary, Brighton 35, Mass.

Associate Editors

Rev. John L. McKenzie, S.J.
Rev. Christian P. Ceroke, O.Carm.
Rev. Thomas Barrosse, C.S.C.
Rev. Robert T. Siebeneck, C.PP.S.
Rev. Roderick A. F. MacKenzie, S.J.
Rev. Edward F. Siegman, C.PP.S.

The Catholic Biblical Quarterly is published in January, April, July and October, on the twentieth day of the month, by the Catholic Biblical Association of America, Cum Permissu Superiorum, and is printed by The Heffernan Press, 150 Fremont St., Worcester, Mass.

All communications regarding articles and editorial policy should be addressed to the editor. Review copies of books and all communications regarding book reviews should be addressed to the book review editor. Galley proofs and communications regarding publication should be sent to the publishing editor.

All communications of a business character should be addressed to:

THE CATHOLIC BIBLICAL ASSOCIATION OF AMERICA
Washington 17, Cardinal Station, D. C.

Active Membership is open to those who qualify as specialists in Catholic Biblical studies.

Associate Membership is open to all who wish to promote the work of the Association.

Annual Membership dues, for Active and for Associate Members, $6.00; Life Members, $100.00; Patrons, including life membership, $250.00.

Membership includes a subscription to The Catholic Biblical Quarterly.

Subscription alone to The Catholic Biblical Quarterly, $5.00 a year; to students, $3.00.

Price of back issues, $1.50 a copy. Price on bulk orders, on request. Decennial Index (Vol. XI-XX) now available, $1.50 a copy.

The Catholic Biblical Quarterly is indexed in *The Catholic Periodical Index.*

Second-Class postage paid at Worcester, Mass., and Washington, D. C.

© COPYRIGHT BY THE CATHOLIC BIBLICAL ASSOCIATION OF AMERICA, 1960

INDEX TO VOLUME XXII (1960)

Articles and Features

Apocalyptic: its relation to prophecy, 33-46: Bruce Vawter
Biblical news, 85-7; 197-202; 324-6; 430-8
Fellowship of his sufferings (Phil 3, 10), The, 1-32: Barnabas M. Ahern
Gospel of Thomas—*logia iesou?*, The, 56-71: George W. MacRae
Is Mark 2, 10 a saying of Jesus? 369-90: Christian P. Ceroke
Jotham fable — anti-monarchical? The, 299-305: Eugene H. Maly
Literary genus of Matthew 1-2, The, 160-75: Myles M. Bourke
Liturgical influence on John 6, 183-91: Edward J. Kilmartin
Meaning and evolution of the feast of tabernacles, The, 251-76: George W. MacRae
Midrash of Wisdom 10-19, The, 176-82: Robert T. Siebeneck
Miscellanea biblica, 56-75: George W. MacRae, Bruce Vawter, Mitchell J. Dahood
———, 176-191: Robert T. Siebeneck, Edward J. Kilmartin
———, 306-316: Michael Novak, John L. McKenzie
———, 410-421: John J. Collins, Roger Balducelli
Note on "the waters beneath the earth," A, 71-3: Bruce Vawter
Obituary: Very Rev. John P. O'Connell, 202
Observations on the *Genesis Apocryphon*, Some, 277-91: Joseph A. Fitzmyer
Philosophy implicit in biblical studies, The, 306-14: Michael Novak
Presidential Address, 430: John J. Collins
Professor Riesenfeld on synoptic tradition, 416-21: Roger Balducelli
Reflections on Cullmann's *Immortality of the soul*, 430-5: John J. Collins
Report of the Twenty-third General Meeting of the Catholic Biblical Association of America, 430-5: Claude J. Peifer
Report from Palestine, 76-84; 192-6; 317-23; 422-29: Robert North
Response, A, 315-6: John L. McKenzie
Textual notes on Isaia, 400-409: Mitchell J. Dahood
Textual problem in Isaia, Some, 47-55: Patrick W. Skehan
Theme of the Ruth story, The, 391-99: Oswald Loretz
Three quotations from John the Baptist in the gospel of John, 292-8: Raymond E. Brown
Ugaritic *ṭat* and Isaia 5,18, 73-5: Mitchell J. Dahood
Wonderful counsellor, The, 123-43: Joseph Bourke
Word *'ôt* in Isaia 7,14, The, 144-59: Stefan Porúbčan

Contributors

Ahern, Barnabas M.: The fellowship of his sufferings (Phil 3,10), 1-32
Balducelli, Roger: Professor Riesenfeld on synoptic tradition, 416-21
Bourke, Joseph: The wonderful counsellor, 123-43
Bourke, Myles M.: The literary genus of Matthew 1-2, 160-75
Brown, Raymond E.: Three quotations from John the Baptist in the gospel of John, 292-8
Ceroke, Christian P.: Is Mk 2,10 a saying of Jesus?, 369-90
Collins, John J.: Reflections on Cullmann's *immortality of the soul*, 410-416
———: Presidential Address, 430
Dahood, Mitchell J.: Ugaritic *ṭat* and Isaia 5,18, 73-5
———: Textual notes on Isaia, 400-409
Fitzmyer, Joseph A.: Some observations on the *Genesis Apocryphon*, 277-91

Kilmartin, Edward J.: Liturgical influence on John 6, 183-91
Loretz, Oswald: The theme of the Ruth story, 391-399
MacRae, George W.: The gospel of Thomas—*logia iēsou?*, 56-71
————: The meaning and evolution of the feast of tabernacles, 251-76
McKenzie, John L.: A response, 315-6
Maly, Eugene H.: The Jotham fable —anti-monarchical?, 299-305
North, Robert: Report from Palestine, 76-84; 192-6; 317-23; 422-29
Novak, Michael: The philosophy implicit in biblical studies, 306-14
Peifer, Claude J.: Report of the Twenty-third General Meeting of the Catholic Biblical Association of America, 430-435
Porúbčan, Stefan: The word *'ôt* in Isaia 7,14, 144-59
Siebeneck, Robert T.: The midrash of Wisdom 10-19, 176-82
Skehan, Patrick W.: Some textual problems in Isaia, 47-55
Vawter, Bruce: Apocalyptic: its relation to prophecy, 33-46
————: A note on "the waters beneath the earth," 71-3

Books Reviewed

Adam, Alfred, *Die Psalmen des Thomas und das Perlenlied als Zeugnisse vorchristlicher Gnosis*, 109-11
Aeschimann, A., *Le Prophète Jérémie*, 214-5
Barsotti, Divo, *Spiritualité de l'Exode*, Translated by Claude Poncet, 447-450
Barucq, A., *Judith-Esther*, 213
Bauer, Johannes B. (ed.), *Bibeltheologisches Wörterbuch*, 204-5
Beaucamp, Évode, *La Bible et le Sens Religieux de l'Univers*, 441-2
Behler, G. M., *Les Confessions de Jérémie*, 215-7
Biblia Sacra Vulgatae Editionis Sixti V Pont. Max. iussu recognita et Clementis VIII auctoritate edita, 112
Bonnefoy, Jean-François, *La primauté du Christ selon l'Écriture et la Tradition*, 347-51
Bornkamm, Günther, *Das Ende des Gesetzes*, 360-1
Bouwman, Gisbert, *Des Julian von Aeclanum Kommentar zu den Propheten Osee, Joel und Amos*, 232-4
Bouyer, Louis, *The Meaning of Sacred Scripture*, 241
Braun, F.-M., *Jean le Théologien et son évangile dans l'église ancienne*, 219-22
Brekelmans, C. H. W., *De herem in het Oude Testament*, 443-4
Bright, John, *A History of Israel*, 330-2
Brillet, Gaston, *Meditations on the Old Testament. The Narratives*, 362
Bruce, F. F., *Biblical Exegesis in the Qumran Texts*, 234-6
Buck, Jr., Harry Merwyn, *The Johannine Lessons in the Greek Gospel Lectionary*, 108-9
Burgard, Charles, *Scripture in the Liturgy*, Translated by J. Holland Smith, 473
Cazelles, H., *Les Nombres*, 213
————, *Le Lévitique*, 241-2
Cerfaux, Lucien, *The Church in the Theology of St. Paul*, 105-7
Childs, Brevard S., *Myth and Reality in the Old Testament*, 337-8
Cox, Ronald, *The Gospel Story*, 244
————, *It is Paul Who Writes*, 244-5
Cramer, Karl, *Genesis I-II: Urgeschichte? Zum Problem der Geschichte im Alten Testament*, 446
Cranfield, C. E. B., *The Gospel According to St. Mark*, 458-9
Cullmann, Oscar, *A Message to Catholics and Protestants*, 247
Daniel-Rops, *Of Human Love*, 468
Dattler, Frederico, *Josué*, 332-3
de la Croix, P. Paul-Marie, *L'Évangile de Jean et son témoignage spirituel*, 115-6
de Lenval, Hélène Lubienska, *Trêve de Dieu*, 353

Dell'Isola, Frank, *The God-man Jesus*, 115
de Menasce, P. J., *Daniel*, 243-4
Desjardins, Lucile, *The Story of the Early Church*, 469
de Solages, Bruno, *A Greek Synopsis of the Gospels: a New Way of Solving the Synoptic Problem*, 342-3
Dirksen, Aloys, *Elementary Patrology: The Writings of the Fathers of the Church*, 466-7
Dougherty, John J., *Searching the Scriptures*, 203-4
Duplacy, Jean, *Où en est la Critique Textuelle du Nouveau Testament?*, 218-9
Dupont, Dom Jacques, *Mariage et divorce dans l'évangile: Matthieu 19, 3-12 et parallèles*, 343-5
Eichholz, Georg, *Was heisst charismatische Gemeinde?*, 471-2
Eissfeldt, Otto, *Das Lied Moses Deuteronomium 32, 1-43. . .*, 88-90
Feuillet, A., *Le Livre de Jonas*, 93
———-Robert, A. (eds.), *Introduction à la Bible II. Nouveau Testament*, 97-100
Finegan, Jack, *Light from the Ancient Past: The Archeological Background of Judaism and Christianity*, 238-9
Fuchs, Ernst, *Zum hermeneutischen Problem in der Theologie*, 451-3
Gabrieli, Francesco (ed.), *L'antica società beduina*, 340-1
Gelin, A., *Jérémie. Les Lamentations. Baruch*, 360
George, Augustin, *Michée, Sophonie, Nahum*, 217
Gorman, Ralph, *The Last Hours of Jesus*, 470
Graef, Hilda, *The Light and the Rainbow: A Study in Christian Spirituality*, 116-7
Grobel, Kendrick, *The Gospel of Truth*, 358-9
Guilding, Aileen, *The Fourth Gospel and Jewish Worship*, 459-461
Guillaumont, A., et al., *The Gospel According to Thomas*, 240
Hennecke, Edgar, *Neutestamentliche Apokryphen in deutscher Übersetzung. I Band: Evangelien*, 114
Héring, Jean, *Le royaume de Dieu et sa venue*, 223-4
Hessler, Bertram, *The Bible in the Light of Modern Science*, Translated by Sylvester Saller, 446-7
Horst, Friedrich, *Hiob*, 337
Hunt, Ignatius, *The Book of Genesis, Part I; The Book of Genesis, Part II*, 444-6
Jeremias, Joachim, *Jesus' Promise to the Nations*, 226-9
Jungmann, Josef Andreas, *Handing on the Faith, A Manual of Catechetics*, 118-9
Kaiser, Otto, *Die Mythologische Bedeutung des Meeres in Ägypten, Ugarit und Israel*, 205-7
Karrer, Otto, *Neues Testament*, 113-4
Kipper, Balduíno, *O Livro da Sabedoria*, 332-3
Kissane, Msgr. E. J., et al., *The Word of Life—Essays on the Bible*, 439-40
Koch, Gerhard, *Die Auferstehung Jesu Christi*, 102-5
Kopp, Clemens, *Die heilige Stätten der Evangelien*, 231-2
Kraus, Hans-Joachim, *Psalmen*, 242
Larcher, C., *Le Livre de Job*, 93
Laymon, Charles M., *The Message of the Bible*, 328
LaSor, William S., *Bibliography of the Dead Sea Scrolls*, 118
Lefebvre, Gaspar, *L'Esprit de Dieu dans la Sainte Liturgie*, 246-7
Luke (Salm), Brother Celestine, *Historical Christology*, 224-5
McEleney, Neil J., *The Law Given Through Moses; Introduction to the Pentateuch*, 444-6
Martin, Malachi, *The Scribal Character of the Dead Sea Scrolls*, 117
Mentz, Hermann, *Taufe und Kirche in ihrem ursprünglichen Zusammenhang*, 463-4
Milley, C. Ross, *The Prophets of Israel*, 335-6
Moriarty, Frederick L., *Introducing the Old Testament*, 329-30
Morris, Leon, *The First and Second Epistles to the Thessalonians*, 345-7
Moscati, Sabatino, *The Semites in Ancient History*, 339-40
Mowinckel, Sigmund, *The Old Testament as Word of God*, 207-10
Murray, John, *The Imputation of Adam's Sin*, 351-2

Pagano, Sebastiano, *Chronological Table of the Books of the Old Testament*, 112-3
Parole de Dieu et Liturgie, 245-6
Penner, Archie, *The Christian, the State, and the New Testament*, 116
Pautrel, R., *Tobie*, 93
Perowne, Stewart, *The Life and Times of Herod the Great*, 230-1
———, *The Later Herods: The Political Background of the New Testament*, 230-1
Pierre et Jean-Marie, *La Grande Espérance. La Grande Nouvelle*, 440-41
Porúbčan, Stefan, *Il Patto Nuovo in Is. 40-66*, 95-7
Prigent, Pierre, *Apocalypse 12: Histoire de l'exégèse*, 101-2
Pritchard, James B., *Hebrew Inscriptions and Stamps from Gibeon*, 361-2
Quénard, Gervais, *Tout l'Évangile avec un mot pour chaque jour*, 468-9
Robert, A.—Feuillet, A. (eds.), *Introduction à la Bible II. Nouveau Testament* 97-100
Rops, Daniel-, *Of Human Love*, 468
Rudolph, Wilhelm, *Vom Buch Kohelet*, 242-3
Schedl, Claus, *Geschichte des Alten Testaments III: Das Goldene Zeitalter Davids*, 333-5
Schneider, Heinrich, *Die Bücher Esra und Nehemia*, 91-2
Schweizer, Eduard, *Lordship and Discipleship*, 464-6
Simcox, Carroll E., *They Met at Philippi*, 100-1
Spicq, C., *Agapè dans le Nouveau Testament, Analyse des textes III*, 453-5
Stamm, J. J., *Le Décalogue à la lumière des recherches contemporaines*, 210-1
Steinmann, Jean, *Le Prophétisme biblique des origines à Osée*, 212
———, *Saint Jerome and His Times*, Translated by Ronald Matthews, 472-3
Szikaszai, Stephen, *The Story of Israel: From Joshua to Alexander the Great*, 450
Thompson, J. A., *Archaeology and the New Testament*, 361
Thurian, Max, *Marriage and Celibacy*, 229-30
Thüsing, Wilhelm, *Die Erhöhung und Verherrlichung Jesu im Johannesevangelium*, 461-3
Tödt, Heinz Eduard, *Der Menschensohn in der synoptischen Überlieferung* 455-7
Toombs, Lawrence, E., *The Threshold of Christianity: Between the Testaments*, 450
Trinquet, J., *Habaquq. Abdias. Joel*, 360
Vallejo, Antonio, *Melquisedek o el Sacerdocio Real*, 113
van den Bussche, Henri, *Le Discours d'adieu de Jésus*, 225-6
Van der Ploeg, J., *Le Rouleau de la Guerre*, 236-8
———, et alii, *La Secte de Qumrân et les Origines du Christianisme*, 353-7
van Unnik, Willem Cornelis, *Evangelien aus dem Nilsand*, 357-8
Vicedom, Georg F., *Das Abendmahl in den jungen Kirchen*, 471
von Loewenich, Walther, *Modern Catholicism*, 362-3
Weber, Otto, *Ground Plan of the Bible*, 327
Wibbing, Siegfried, *Die Tugend- und Lästerkataloge im Neuen Testament . . .*, 108
Zimmerli, Walther, *Ezechiel*, 243
Zimmermann, Frank, *The Book of Tobit . . .*, 93-5

Reviewers

Ahern, B. M., 458-9
Arce, Xavier G., 113
Balducelli, Roger, 347-51
Barrosse, Thomas, 225-6, 453-5
Biggs, A. G., 466-7
Bourke, Myles M., 93-5
Brown, Raymond E., 118, 219-22, 455-7, 459-461
Brunet, Achille, 241-2, 243-4
Bruns, J. Edgar, 95-7, 236-8
Buck, Fidelis, 335-6
Bushinski, Leonard A., 472-3

Cahill, Joseph, 451-3
Castelot, John J., 115, 469
Charles Mary, Sister, 440-41
Collins, John J., 108-9
Davis, James J., 100-1
DeVault, Joseph J., 226-9
Dicharry, Warren, 224-5
Dumm, Demetrius R., 340-1
Eileen, Sister M. Rose, 203-4, 444-6
Ellis, Peter F., 214-5, 339-40, 450-1
Fitzmyer, Joseph A., 234-6, 358-9
Flanagan, Neal M., 471-2
Forestell, J. T., 328
Gaydos, Francis A., 118-9, 247
Geis, Norbert F., 244-5, 470
Grispino, Joseph A., 105-7
Henkey, Charles H., 231-2
Hunt, Ignatius, 88-90, 332-3
Jensen, Joseph, 330-2
Johnston, L., 353
Kaiser, Edwin G., 116-7, 362-3
Kennedy, G. T., 468
King, Philip J., 241
Kugelman, Richard, 204-5, 463-4
Lechner, R. F., 468-9
MacRae, G. W., 109-11, 240, 357-8
McDonnell, John F., 351-2
McEleney, Neil J., 230-1
McGovern, John J., 238-9
McGrath, Brendan, 215-7
McHugh, John F., 108, 342-3, 461-3
McKenzie, John L., 337-8, 360
Mausolf, Isidore, 116, 362
Moriarty, Frederick L., 213
Mueller, Herman, 114, 447-450
Murphy, Francis X., 232-4
Murphy, Roland E., 242, 242-3, 243, 337
Murphy, R. T. A., 91-2, 345-7
O'Doherty, Eamonn, 210-1, 212, 343-5
Orlett, Raymond, 115-6
Persich, Nicholas E., 229-30
Pierce, Justin, 93, 439-40
Schroeder, Francis J., 207-10, 441-2
Siebeneck, Robert T., 101-2
Siegman, Edward F., 217, 218-9, 327
Sloane, Charles O'Conor, 244
Sloyan, Gerard, 97-100, 245-6, 246-7
Solari, J. K., 446-7
Stuhlmueller, Carroll, 205-7, 329-30
Sullivan, F. B., 473
Tkacik, Arnold, 333-5, 464-6
Vawter, Bruce, 102-5, 112, 112-3, 113-4, 223-4, 446
Visker, James, 360-1
Weisengoff, J. P., 443-4
Whealon, John F., 117, 253-7, 361

Transliteration of Hebrew

Consonants

'	=	א	z	=	ז	m	=	מ	q	=	ק
b	=	ב	ḥ	=	ח	n	=	נ	r	=	ר
g	=	ג	ṭ	=	ט	s	=	ס	ś	=	שׂ
d	=	ד	y	=	י	'	=	ע	š	=	שׁ
h	=	ה	k	=	כ	p	=	פ	t	=	ת
w	=	ו	l	=	ל	ṣ	=	צ			

Note: The presence or absence of *dageš lene* in the *begadkepat* letters is not shown. Consonants with *dageš forte* are written double.

Vowels (shown as preceded by *b*)

With *matres lectionis*			Without *matres lectionis*						With *vocal šwa*		
bâ	=	בָה	bā	=	בָ	ba	=	בַ	bă	=	בֲ
bô	=	בוֹ	bō	=	בֹ	bo	=	בָ	bŏ	=	בֳ
bû	=	בוּ	bū	=	בֻ	bu	=	בֻ			
bê	=	בֵי	bē	=	בֵ						
bê	=	בֶי				be	=	בֶ	bĕ	=	בֱ
bî	=	בִי	bī	=	בִ	bi	=	בִ	b'	=	בְ

bāh = בָה. *bā'* = בָא (even where א is merely a *mater lectionis*).
bēh = בֵה, and *beh* = בֶה (although *h* is merely a *mater lectionis here*).
pataḥ furtivum: rûaḥ = רוּחַ. ˂ = syllable with stress accent.

Transliteration of Greek

ᾱ	=	ᾱ	th	=	ϑ	ō (ô)	=	ω
ē (ê)	=	η	y	=	υ	ō̔ (ô̔)	=	ῥ
ē̔ (ê̔)	=	ῃ	ph	=	φ	'	=	'
			ps	=	ψ			